

شروط اشتراك:
مطبعة: من الحق شرطية
ورسات: ايون-ستامبول
التي يبيع عمال الاجراسيد
وليات شاهانه ايون-ستامبول
التي التي التي شاهان طروفندور
ماتك اجانبه ايون-ستامبول
التي التي التي ١٦ اراهدور.



مطبعة
و اداره خانه سي:
باب حال جاده ستده ٥٢
نوسرول داژدور.

امور اداره وكثيره يبيع
ايون-ستامبول
محمد شاهر بكه مراجعت اولدور.

Direction et administration
52 Avenue de la S. Porte

Illustration Turque "MALUMAT,"

Directeur et rédacteur
TAHR BEY

نسخه سي ١٠٠ پاره

منافع ملك ودوله خادم هفتك مصور معلومات

نسخه سي ١٠٠ پاره



[اطرفان: عباد برادور]
[اوتوكشي: وياهد اشكردور دارالصناعه سي]
اناطولي ولايات شاهانه سنك تفتيشته مأمور دولتو احمد شاكرا پاشا حضرته نري
حضرة دولتو احمد شاكرا پاشا الامور لفتيشن الولايات الشاهانية الروامة في الاناطول

LE MARÉCHAL CHAKIR PACHA
Inspecteur général des Vilayets de l'Asie Mineure

Abonnements:
Constantinople
1 An P. 108 G Mois P. 54
Vilayets de l'Empire
1 An P. 150 G Mois P. 80
Union Postale
1 An 32 Fr. G Mois 16 Fr.

MALUMAT

Journal hebdomadaire, littéraire et illustré

Soutenant les intérêts de l'Empire

LE NUMERO 100 PARAS

Direction et Administration
Avenue de la S. Porte No. 52

Pour tous renseignements s'adresser à Mehmed Tahir Bey Directeur et Rédacteur en chef du Journal.

IRADÉS IMPÉRIAUX

Voici la liste des ordonnances impériales promulguées dans le courant de la semaine:

I.— Iradé relatif à la réparation de la mosquée et du tekké de l'émir Ahmed de Boukiara, sis à Fatih, Stamboul.

II.— Sa Majesté, soucieuse de conserver vivant le souvenir de ses augustes ancêtres par la population de son empire, ordonne de désigner du nom des souverains ottomans, à commencer par Ertogroul et Ghazi, les mosquées récemment construites dans les arrondissements d'Alexandrette et d'Antalia.

III.— Iradé décrétant la réparation du monument connu sous le nom de Kiz-Techi (colonne de Marcien), l'achat du jardin dans lequel il est situé, ainsi que de la maison attenante. On y créera une école en achetant également le kouak contigu à cette maison.

IV.— Iradé ordonnant la réparation de la mosquée de Kouléli et de celle située sur la route menant du quartier Zouli Paçia à la presqu'île de Féner-Baghiçli.

V.— Véritable père de son peuple, S. M. I. le Sultan décrète l'impression de billets de secours pour une somme de 5000 livres turques afin de venir en aide aux victimes de l'inondée de Bey Bazar et de pourvoir en même temps à la reconstruction de quatre mosquées, d'une école, d'un medressé et d'un pont dans cette localité.

VI.— Iradé relatif à la division en deux du Nahré de Kizil Kodja; l'une de ces nouvelles divisions prendra le nom de Yuzgad-Atik et l'autre de Yuzgad-Djéhid.

VII.— Iradé pour la réparation de la mosquée de la Sultane-Valide, à Yeni-Bagliche, Stamboul, et des fontaines et conduites d'eau du quartier dit Bayuk-Mahalle, à Akhîr-Capou, Stamboul.

VIII.— Iradé autorisant la construction d'une église à Katarde, dans le sandjak de Gaurudjé (coréas).

NOS GRAVURES

LES JEUNES MUSICIENS DE L'AMIRANTE

Notre gravure représente le groupe de la fanfare que S. E. l'amiral Hassan Paçia, ministre de la marine, a fait former au moyen de jeunes gens. Cette fanfare existe depuis assez longtemps; elle est dirigée par le professeur Lombardo et s'est fait entendre en diverses occasions.

UN QUARTIER DE SALONIQUE

Nous avons donné dernièrement une gravure représentant la tour «Beyaz-Koules» de Salonique. Au-delà de cette tour, vers l'est, la côte dessine une rentrée en forme de demi-cercle, qui constitue une espèce de crique dans la grande baie de Salonique.

Il y a une trentaine d'années, on ne remarquait sur cet emplacement qu'un seul eyalis (habitation située au bord de l'eau) et quelques maisons de campagne appelées «koulés» par les habitants de Salonique. Depuis, le progrès a été tel que ce quartier de Salonique, dit quartier des eyalis, est actuellement un des plus beaux de la ville. Ses communications avec les autres parties de la cité sont assurées par une ligne de tramways.

Enfin, à cet endroit, on pouvait se procurer 20 arpent de terre au moyen de quelques piâtres, vu son peu de considération. Ahmed Hassan Paçia, qui fut depuis gouverneur de la Tripolitaine, acheta, à l'époque où il n'était encore qu'un agent politique à Salonique, une grande partie de ces terrains, et c'est lui qui y bâtit le premier de ces eyalis qui s'étendent aujourd'hui sur une ligne de près de deux kilomètres.

Le boulevard Hamidié, que nos lecteurs connaissent, traverse Salonique du nord au sud et se croise devant Beyaz-Koules avec la grande voie qui mène à ce nouveau quartier.

LA CORNE D'OR

Plus magnifiques des ports, ou plutôt d'une rade superbement abrités, en lui donnant la Corne d'Or. C'est un bras de mer qui pourrait contenir des milliers de bâtiments, lesquels trouveraient en outre l'avantage de se trouver au centre d'une ville, puisque sur ses rives s'échelonnent une double ligne de quartiers populaires et ininterrompus. Ils s'y trouvaient

parfaitement à l'aise, étant donné surtout que le fond est partout très bas: chose rare, en effet, et qui ne se rencontre que dans bien peu de rades au monde, on y trouve, à quelques mètres du rivage, des profondeurs de 40 et de 45 mètres, de 47 mètres même, depuis la pointe du Sérail jusqu'au-delà du vieux pont. Les difficultés que rencontre la société des quais pour combier un petit espace le long de la terre indiquent d'ailleurs combien cette profondeur est grande. A partir du ministère de la marine, ces fonds s'élevèrent assez brusquement. Ils sont de 15 mètres un peu après le Phamar et de 10 devant Balat.

L'origine exacte de ce nom de Corne d'Or ne saurait être facilement établie. Pourquoi les Byzantins ont-ils appelé Chrysokéras ce canal sinuoux? Est-ce pour faire allusion à la multiplicité des produits (corne d'abondance) que venaient y décharger les navires, ou bien parce que, avec un peu de bonne volonté, on pourrait trouver dans sa forme une certaine analogie avec celle d'une corne? Nous le répétons, les avis sont partagés sur cette question.

Quoi qu'il en soit, nul port n'est plus intéressant; aucun n'a joué un plus grand rôle dans l'histoire et aucun n'est plus pittoresque. La photographie que nous en donnons a été prise des hauteurs d'Eyoub, c'est-à-dire du fond extrême de la Corne d'Or. Au premier plan on distingue les eaux, sillonnées par des mahonnés, du dernier bassin de la Corne d'Or. A droite, c'est Stamboul avec les quartiers d'Aivan-Sérail, de Balai, du Phamar, de Ijouballi, d'Oun-Kapan; à gauche, les quartiers de Halilji-Oghlou, de Has-Keny, de Piri-Paçia. Tout au fond apparaissent, teintés plus clairement, les quartiers avoisinant la pointe du Sérail avec les grandes mosquées qui les dominent.

Aujourd'hui, on le voit, deux ponts flottants, jetés sur la Corne d'Or, la divisent en trois tronçons. Il en existait



[مطابق: روزنامه چنگ]
 تزیینات عسکریه خلافتناهدین دردیجی اردوی هاپون پیاده عساکر بساک نهادی
 العساکر المشاة من العسکر الرابع الامونى
 Battalion d'Infanterie (4^e Corps d'Erzeroum)

آذربایجان

بوغاز اینجده

برسبکی کناره، باشی ایلمه
 دایباش، نظم بر آهنگ معارف
 ایله دوار اولان چوخلرک بو سگور
 دینکی کو بکارک اقوب کندیکنه
 دایش، فکره، اساطیرک سودالی
 زمانلردن خبرکتیورکی کودون موجار
 ده رفیقه شعر، برکوزایشی نحری اینجه
 باشلاش اولدیی حالده، خفیف برخشردی،
 اشتغالات فکریمی ابطال ایندی. شمدی،
 کوزلرمک اوکندن بیاش بر یولوطک اوچد-
 بنی حسی ایدیم .

اون سکر یاشنده تخمین اولونه
 بیلهجک برقیق، وجودی برلیس سفیده
 سیتشدیرمش برحیات، بیاش نکامدن بر یولوط
 کچی اولجارق قارشی به اولموشدندی .

آکلامه کمانی سورلیه احتیساسات شاعرانه
 لطافت بخش اولان بوغاز اینجک، بوحوش
 بهشتینک بیاش کو بکارکی — صباح غمور
 یبار آراشده — برزهره چبقار بیور .

کوزلریمه اینیم، چوق ای کوردم :
 باشنده کی حصیر شاقیمی، تعریف اوله-
 میه چیق بر لطاقنه، براز صاع طرفه میال
 ایدی، بوشاقنه تک اوستده مانی فورده لاک
 اوچی — نسیم نواز کناره قارشی — صا-
 لانیوردی، کوزلری، قاشلری، بالقلری،
 الیری، الحاصل هیئت مجموعه می کوزل،
 چوق کوزل .. بالکر کوزلری کوده میور
 ردم . چونکه، نظم چه مرسته انعطاف
 ایدتیکی وقت، باقارلردن — بری مففک
 قاندرلردن دوکلان — برحزرت ... آم
 نه قدر لطیف، مطلقا کنج قزلره خصوص
 بو حزرت کیش، سیاه کریکلی ایدیر-
 مشدی، مانی، ایبک جورا ابرینک اوستده کی
 تزیینی اسفار پلنرینک کوجو کلک لردن طوبور
 قاری — بریاشی قاریولا اینجده ستمز آزارده
 ایکی پنه کل آجان — ایقارلنده نه قدر
 منی بنی اولدیی حسی ایدیبوردیم .

انعطاف نظرمک امتداد ایدتیکی حسی
 اینجی اولمالی : کریکلی بری اوش اولاش
 قالدیردی، ایزی، قره، سوادیرور، باین
 ایکی کوزل کوزک سوزکون، عجزانه بکا
 باقدینی کوردم .

امان یاری : اوکوزل کوزلک اینجده
 بارلایان اشعه نظرده، اکلاشیلیمان رد لبلرک،
 مهم بر قوت حیاتی صاردسی !
 باشی چوردم . خیر، آرقنق باقی
 ایستمیبوردم، بن باقیشلردن فورقوربوردم،
 کولک نه قدر زبون، نه قدر ضعیف
 اولدینی بیایرم . برکوزل کوز، اوکلردن،
 غیر قابل تدایو جریعه آچار .
 اوت، فورقوربوردم، اونیه ده ..
 پردها کوردم ایستمیبوردم .

واپور، آهسته آهسته طرایبیمه یاقلا
 شیوردی . بن اوکلک، اطلولی ساحله،
 اویشیل داغرده اوپان فیض جاریه باقیو-
 ردم . هپات .. اوپاش بولوط بنه اوکلدن
 اوچدی . شمدی باقمعه مقدر اولامادم .
 دقت ایدیم، هم یوربوردیم، هم کریکلیرینک اور
 جیه بی سوزبوردی . بر یوک درهه
 چیقه چقدیم . بریاش رفکر، جمهل رحس
 ایله بیتابه قالدیم . اوکا باقیورق، اسکله
 قوشان غلبه لک اتنا ایلدوک طرایبیمه چیقه .
 بیون ؟ یونی بن ده بیایمبوردیم . ریختمی
 آلمی بوغازدن قوبوبسکن
 سرین روزگاره طوبور، آتینن، درین،
 ناپیش برین دوشونیبوردم، آسزین بن، نقرمه



[رسام: میرمان اسماعیل حق]
 دوتخای هاپون مهبات مقربوندن ایزی افتشان طوریندو ستمیوبلی
 اللولبلر (المراة) لسانه رقی امتان)
 Le porteur ottoman « Bek-Efikhan »

— تشکر ایدیم! دیوردی، سوکره
 بریابین بایشنک، آزون کریکلیر
 آراشده سوادلر صاجدین حسی
 ایدیبوردیم .

ره قالدیردم، قراوانده، حزن
 آنکر سیسار اینجده نال اغراب اولبوردی،
 موجار، ساحله آهسته آهسته چاریبور،
 برزندال، باین شماعل قشاریله کوره غریب
 رستون نونای رسم ایدیبوردی، بردم
 ایدیردم، کوزلری قایمق ایستده، قالمی؟
 بر فریاد درونی دو قافری آجیدی، برس
 بکا :

— تشکر ایدیم! دیوردی، سوکره
 بریابین بایشنک، آزون کریکلیر آراشده
 سوادلر صاجدین حسی ایدیبوردیم .
 آرقنق توتون بوتون قراکقدی، قز،

کنیف بولوطارک آراشده غیب اولشیدی،
 اختزان شمشه دار، آوازه ده پارلیبوردی،
 باشی یاسدیده قومد . بودغانی اوسته
 چکدم . اوتنک اینجده آجیوب قاپان
 قیو غیجدرلرینی ایشیدم، آد : آزیبق
 اوپومق ایشیدوردم . برازدا لکچی اولدم،
 برنغمه نی اولدیردی، برس بکا :

— تشکر ایدیم ! دیوردی، سوکره
 بریابین بایشنک، آزون کریکلیر آراشده
 سوادلر صاجدین حسی ایدیبوردیم .

صباحه قدر بوسنی، یولای کله
 دوشوبوردم . برس، اولای کله بی —
 بر سودای حقیق اینجده — غشی ایدیبور
 ذی، بالکر، غمزون، حسی سودای اینجده
 اوتادن چقدیم . خورشید بولوطارک عظمت
 واحتشاشی نمائش ایدرک، بونک برار بالکر
 موجار، ساحله دو کولوردی.

برسی بکا :
 — تشکر ایدیم ! دیوردی، سوکره
 بریابین بایشنک، آزون کریکلیر آراشده،
 سوادلر صاجدین حسی ایدیبوردیم .

اوران، اوشمسیک دوشوبوردم
 کیدم، شمدی بوازه هیچ کیسه بوقدی،
 اطرائه باقیدم . قارشیده، بوشع دانی
 بیتاب، رحس حزن ایله متجسس اولد-
 یغ حالده — بولدی بی آکلامه رقیق —
 بر یوک درهه کلدیگ وقت، ظلام شام آرقنق
 استیلا اینجی، بولوطو برمهتاب، ضای
 حزینی، روزگارک سوق ایدتیکی موجار
 اوسته آتین . . . اوتانده بک باشاد
 مشدی . قاریولامه برلیم، طالی، درین
 براروشیه دانی ایشتردم، نمک اولامادی،
 برس بکا :

نهبات و برمهتاب ایندن بر قافین کیدی،
 فقط — بر تانیله اینجده — لاهوق، درونی
 برصد بکا « قوش قوش ! اوشمسیق آل،
 اوکاور ! » دیوردی، ایکی آیم آیم .
 شمشیه، اولدیقالی ایله بیجمه قالدی،
 اوچکیورده بی مغلوب اینجک فکرته بو-
 لونیور، بن، بوتون قوتله شمشیه توفیق
 چقدیم، بالکر لیس سفیدینک — روزگاره
 قارشی — نوج ایدتیکی، آرا صرا، باشی
 ای طرفه چورینکی کوزوربوردیم، کوشنک
 سوک شماعی کوزلری قاشلدرمش اولمالی که

کولک، زمین لرله بیه، ایبک شمشیه
 سنی آجیدی، اوقت، خورشید مغرب آرا،
 بوشمشیه عکس ایشیدوردم، اوباده، بیه
 بولوطلر آتنده، بوغاز اینجک کو بکارکی
 اینچندن ظهور اینجی . شرمان بری
 کوسرتیبوردی . روزگار، بوشمشیه
 قیرمق، اوچورومق ایشیدور . کولک برال
 ایله نهبات بولان بر قول اونی محافظه اینجه
 چالشیوردی . کنج قز، شمشیه سنی خا-
 فظه چالشیورکی، یاتندن کنج ردلیقائی
 رله قدر آکلرک عرض ایشیدتیکی احتزانه
 قارشی، خفیف برسورله باشی سالادی،

شمدی شمشیه — منی منی الک نازین
 ضعیف بوغانمندان اولمالی — دوشدی .



انگلیزی اربابان عالم آفرین شاهزاده نایب ولیعهد پادشاه ایران...

اتهام آلیویر . خالق کشتاک عظمتی ارابه ایند غروب سیرتھ کیدیوم . او شمس تانان بوانی بوانی استراحتکشته طوغری چکیارکن مرمرهدن تودر آفته...

نظر حیرت ایدیوم . او آده صانته قارشى عرض تمنايت مقدمهه بولیوم . شورده بوداده کورین بولوطر اوان گوانا کونه بوشن اولدقنری حاده سبای وست آاد اینهده قوشیورلر . نظرندن نهان اولیورلر...

یاد شیاب ادعیتر . او حیرتلر او خوش مختلر ای تر عاظره نهده شایم توده ؟ قادی آتلی ایدی الحریه بر دودوه کلپور یانمه ایا نه هر مشهورده او عزیز او منزل او خوش مختلر ای بی عاظره عین شایم توده بی اوکی خالاتم ؟ توده عاقلانم ؟ توده ای آتارم ؟ توده عاقلانم ؟ ای بی عاظره عین شایم توده

مقری کوینده : مشاعره ل صراده سر آزاده نرج نه کولدر ا ل اباک طلیت ده یک جمله فرادر ل سبوی قناری الک طالی اندر ل ایلر نظر شاعر مبه سیه کنادر

ل غلظت منبم کوروتور ارض وساده ل کویله نخی ایدیور مبه محت ل قلمر اوچیور شوق اله اواج ضاده ل عکس ایتهه هر ذره دن الوار باشات

ل اواری آدیورهدهر جوشش دریا ل سودا کی ایتکه صبا بحری بر امواج ل هر موجی ساه کوروتور ساه امواج ل کویله خارورک ایلر بره نتلاج

ل اوار درونده اوچان مرغ حلاه ل ای شام سروراده بان کورک کورک ل برآزه پار ایدی بوکلر نلب خرابه ل علوت حک یوق ایشدی برادر

ل تحریک ایدیور سن فریادی طاهر ل عشاق ایلر بویوکه خیالاتی نظیر ل برینش دینی وزیرور طبعه باغلر ل طلق ایدیور شر المذک دل شغیر

ل اویله دایندم کن ای شوخ افزاسکا رشک ایلدی کورسه کر شیدا بک ایلاسکا سنله زینبات اولوکن غام غلری عشق اولدی آراکمه ایذار بیه دنیا سکا نور پشما سرتر ستر ایلشکن کواستی آسماده رشک ایلر هرشب مه غرا سکا در حسین وان اینهده یوق سنک متکهنوز حاکسکی دل ایتر برستلی آت بی رشک غام

چنانچلی : ممدوع بر نظیره رشک آله غرق اولوب نور حالکدن نقاب عرض ادم ایلور آل جامه کیش ماتهاب تابش وجهک کورویجه دیده ورد جزین قیلاادی رخساری سرتابیا آب حجاب سوله آه آتشمندی . ناز کیدیور ؟ مهاب شرابامیرین

بن اسیر عزمم خیل زماقدر سویدم قیله مقنون نکاهدن بورته اجتاب اوله ایله بیچوم که ای نور جسم حسکه سن ادا ایتدکه ایلر کولم عرض انجداب اعتراف عجز ایدن کلک حیاتی نیسون حضرت جمیدی نقلیده فلکده وارمی تاب حسن تمجید یاما زاده بیامیاتی

فوتوشنگین

چین . ژاپونیا خاربه سی (اولونیشی شنه دن مایه)



ایور کورینه کلتجه : مذکور کور سفاک حقدنه کولر رحابه ابراز ایلش مندراجته نظرآ ذره لی اولیان رچین سفینه سنده بیوک جابل بر سر می توقیفه کباب ایلشدر .

سفاکشک هموزلی - حرب مذکورده سفن حربیه ک باش طرفلرته بولان محسوزلر دن هیچ برسونله استفاده اوله ماش و بولایه بر جوق تشبیهات قیام ایلش اولمیلر وار کوریلینده هیچ برچاشمه (رابیه) قوتنه کاشندس . معاینه بولان هموزلرک سفن کاشندس شهاده قالدیننه ذهاب اولمانایدس . زیرا طولور و توریلر واسطه سله ماورده غیر مقدر برحاله کتور وئش اولان رسیفته ویاخوردک سکندی

طولر تانر آب و اقدار ستر قالدینن حین ایلیان برکی دها اوجر سورده مسلح فقط فا طرفزده متحرک غیر مقدر برحاله کتور مهموزی واسطه سله جوسوراه برضربه اجراسیله صولک حینی تجریه ایدیولور . (۵) سفاکشک سرتی - یعنی سدهنده بولندینمز عاقلده سفن حربیه سرت سیر لریک قوتن عاقلده برآده و اعیانه مالک اولدین نظر ایشدر .



المغزانی : خاربه سی مسئول (توقیف و یانه اکرده اوالصنامه سی) توزیع الماوی فی مکتب امدادی (روسه) Une distribution de prix a Brouse

آیرمال و ایتو - سرست سفاکجه اولان قاشندن طولانی چین سفن حربیه سنک اطرافده طولایوق کندوسنی علی العوام چین طولرینک مرمانه اذمعروض اولوق ایچون بولامسی لازمکلان مسافدهه طوته بیلمک موق ایلشدر . خاربه مسافسن بلات کدوسنی تنظیم ایتدکه و منساب کوردیکی مسافلر دن عرضه قیام ایلدکه ایدی .

یو و خاربه سی برصوت محققده ارئه ایلشدر که سریع السیر و ایوجه مسلح صغیر رسیتیه بیوک برزهلر ایه خاربه سی کرشمکه هرامت مقنندرده قوتلر برسونده تسلیح ایلش سریع السیر فرووزورلر استعمالی قورقار اناکت تحت سلامت فکر لری حرب مذکور ایلده تاید ایشدر . سفن سیرک سفن حربیه بر آده مجلوزی تشکلیک پایله مسافنده ویاغنه خاربه ک ال بیوک قسی ائشاندس سفاکش بولدینن مسافلر ده ک تالیقانی میتالیوزلرک عین مسد قانده حاصل ایتدکری تاثراته نسیله هیچ منزله سندهور .

توریلر دیلان ذکر لغملری - بذله متحرک توریلر ایچیک فقا خدمت ابراز و ایفا ایدیولمشدرود . طولر و واسطه سله بطریقه دونونه انواع خسارات ورلده

بشدن توبیله اداخت قوالری دوننده توبیله و جودی دانی و بک حقیق برتهکله حاصل اولوبدی.

ژاپونلار کندی توبیله لرلی صورت عمومیده سفینه لرلیک قومانیا ایتارلرنده راقشیلرد، برچوق چین سفن حریمسی اشومهلک آلت حربیدن قورتملق ایچون بولنری ذکره آخمه جیور اولمشلرد.

تحت البحر قوللابانل قورلرده محاذیر مسروده موجود اولوب قی مایعد بیوک سفن خرییده بالکر بولرک استعمال اولته بیهچکی امید ایلمکده ایسه ده معافی اشبو مکمل مشاهیدک بیتون مترازم شونایت برخله سنترسی اولناش اولته بولایه پایلهجی برچوق تجریرها دوا وارد.

توبیله لرک مانوره آلتاری قا سورنده ایشلش و یوکیفیت بعض ضابطای ثابت قوالرک علیحدده بولمغه سوق و جیور اولمشدر.

جینلار برچوق ژاپونلار کیریلر و علی الخوصی اصله ایش اولدقاری سفنلر سفیره کومپنی توبیله اداختیه تحریب ایشکی تجریر ایستیلر. سکنان مته مسافدن آیتلان توبیله لر مدفدن اعتراف ایلش بولاردن هیچ بریسی دشمن سفن حریمسده اسبات ایلمیشدر. اول امرده توبیله لر استیموبلی و یایده بر قوروزلر ایله استعمال ایلش اولان اشبو نتایج اداخت اولمالرنده موجود اولان بیوک قنایس و تجریرمه سزکی میانه جیبارمشدر.

برده اداخت مسافه سکن — توبیله لر بریل ایتدای اعطالیدن قوالر استعمالسده — بک ضعیف اولدیگی کورلش و چونکه بر توبیله (آقچی — akagi) نام سفینه ک تختندن مرور ایلمیشدر. یوکیفیت آرتیالی و سوکیفینه منکی اولدیگی مرتبه یقین قولد بلرک تفع قانده سنی اشبات و اظهار ایدن دلالنددر. شو دخی توبیله لرله جیده و حقیقیه ایلدق نظرهم ایچشده که اگر مذکورده یاره ده ژاپونلار زنده (توبی یور) دیلان توبیله استیموبلی بولاش

اولسه ایدی مومی الیم چین دوخامسنده هابوک خسارات وقوعته سینیله وربه بیکلادی. کناک ژاپونلای قوبلی جینلارلر مقال توبیله استیموبلرینه قارشو قوبمه مقصد بونوع استیموبلرله کناک المینج اولسه ایدی مذ قولد دوجار خسارات اولسه اولمغه برابر ایشکله اثنای ایله اداختین و جدالی تکرر ایشکله جیور اولمجهجی ایدی.

(۷) طوبور — حرب بک مذکورده طوورلرک ایفا ایتدیگی خدمت عظیم بک مهمدر. کسدرمه اولدوق دیبیلورکه چین دوخاسنی برصورتله اداخت اولان بیوک جابل دانلرک — بربلک لوحه اوزرینه اولان اصل اولدوق — کیمکیری عیالردک پایلهجی اموادی عمو و خراب ایدورک تاپیرت تحریک کیراله و مددته حصوله کتودوکلری ایدمختقدر. (مایعدی وار)

موازیه عدلیه — عریش سکران

باش دمی عری مایعدی ساندان ملات ک اعدی — دکر سکرلکله برابر (معلومات) شمدی بقدر (مواد عدلیه) قم خصوصتک ایشال ایدن آکار تجاریم، نمونه شوقیات اولوق و بلیکه هوسکاران معارف عدلیه نوزیم جینلاراجی اوزرده باش اون ناطق قلات قانونیه ک مقدمات حکمیسی ایسای کتوردهج قدر تمهدات ناجزایله شرکانه منحصر ایک ایدمیزک قات قات قوننده اولدوق رغبت عمومیه مظهرتی بزیمچون نمبوک شرف.

التمه ک استمداد کالی قلمه جیقداران ارتزق مبادیده کل، مساعیده حاصل اولور. شاهد لرلی معرفت استناده کل، اعتبارده کل، ایستاده آقوش مقصده واصل اولور.

قارین کرامل خاطرلرنده اولوق کر — کدرکه صرمسویه بونومک ایستدیکز بعض

موازیه عدلیه

۳۲ ساتمه ترک طوب بالکر دوت اداخت اجرا ایدمیلش بولنیور ایدی . ۳۰.۵ ساتمه ترک برعد دانه « مایعدی سبها » ک بطریسنده پایلوب بریانیل حصوله کتیریمش و ۸۰ ک شری جرح و تلف ایدرک حربه غریمقدر قلمیشدر . ۳۰.۵ و ۳۲ ساتمه ترک طوبلرک — اوزرلرینه اجرای اداخت ایتدیکری زهرله وسطی ریغین ویرلش اولفقدن طوبلری — افراط درجهده عظیم برتایز حصوله کتو. دکلری آشکار ایسهده مع مایه بیوک برصورتله اداخت اولان بیوک جابل دانلرک — بربلک لوحه اوزرینه اولان اصل اولدوق — کیمکیری عیالردک پایلهجی اموادی عمو و خراب ایدورک تاپیرت تحریک کیراله و مددته حصوله کتودوکلری ایدمختقدر. (مایعدی وار)

مباحث مهمه قانونیه ک ایلمای طبیعیسه (حقوق دول) استزداد، قضیه عمکه، مسئله مستقدمه و ایستسخره، حکمت سیاسی، اعتبارات تجریریه ک شریعی وعد و تعهدیه آثار جزمینده ایدم بعضی لغزش و مطبوعهده درست ترتیب بولنش بعضی مقاله — لریز موجود ایک بنه بریلان منسین علم حقوق طرفلاندن قسم مهم عدلیه ک تحقیقه لری تشکیل ایدن سونلری طایفه جتی قدر بیوریلور. ذاتاً اوقیاتی ایستاله جیور اولدیجی برزات قدر داک امرله یازمشیدم . بوده اوکاهسته روان، بیرومیلان اولسون .

§

ای (میلان جرم) « ماله نظر ایدن قاره ؛ اوبند خصموسمزک مظلومسندن اکلادرکه ماضوع جشمز موازنه عدلیه قوالیه داژ ایدی .

قوانین منظمه عدلیه ایله اداره اولان ممالک متمدنمه هرسته باشی نتر اولان استاسیق اولمک قواله و محسناط بدیهرکده دارؤو حاکمده کجده دعای؛ جزایله حقو. قیامک تمیین نوع و مقدارله سنین سائرجه نسیبه و حقوق عمومی و شخصیه ک عا. فلسفی منسندده احکام قانونیه ک حسن جریاتی و قایه جنایات متوعه ک مایعدی تجریری ایله مشغال و اسباب حدوق موازنه و جرامت و اقامه ک ژاید و تناقصی درجه سنده احوال و حکیات سارزیم مقابله ای حصول استقام و اصلاحه متعلق تدابیرک احازنه آکر دایرلر جاوسا ایشال برات اولدیجی ارباب علق حقوق عتدده مسلمدر .

(مایعدی وار)

تلخیص علم احوال مجرمین

بکب موقودن، اذیت رؤس غایبسی حازر دومیل جودت ک اقتدیگر (دود دروغی اخفودن مایعدی)

سزای لومبروسو که ک ژایده مادداتی نظر اعتباره آلور، جری ثبات تحریب بر خلقت استناد ایش جرمز بر طاقم منکات طبیعی و اسلیه من عبارت اولدیجی ادنا ایدلر بین العلماء ک ژایده مباحثه سب اولمشدر .

لومبروسو جوی ثوابت سوتیه وراثت ترتیب ایتدیگی اصله قدر برید مسافه ایتده تجریری ایشدی . جرمک و خشیلر زنده حالات استیجابدن اولوب هان وقعات عمومیمن ایتدیگی و جرم کمنی سنیته قندهده تدقیق ایدرک و خشیلرده کرک مواظف بینهدن کرک سوتیای طبیعیمن اولدوق اسقاط جنینک کرتله وقوع بولدیجی و اطفال و اختیارلر و خشیلر قتل ایدیلر کال دانی اسکک اولدینتی و اطامسه و خشکت تکلیف متوعه عمومی و سرقتک مشروعت درجه سنده جوازتی کورده ک برطاق ذلالک امارات میدانه جیبارمشدرکه لومبروسونک و اعتبار و ادانه نظرأ جرم اجاده اولمسه دکن رجعت ایدنیور و مجرم مدنیتین ایتدیه برصاحتی ویزی شو زمانه قدر کتیرمن برصوتی حواس شیده وسویات طبیعیسه فصله زیم ازمزده طوعش برانسه قبل انارنجیه آدمی اولور.

لومبروسو چونک طبیعت و خلقتی دخی برصوتی و عاگه ایدنیور . سن رنده بالغ اولان انسانده خارق الطبعه برصوتده کوریلان بعضی تشکلاک جینلرده بولدیجی کی حیسات قلیه دن محروم، یعنی حوقناحق عاگه کن عایز بر انسان حرکتی اراه ایدن وسین ایتداینده بولان چوجقده کیفیت طبیعی قیلندن ایلدوق ظهور ایتدیگی حکم ایلور و اطیبالک جینون خلقی تمجیر ایتدیکری بوجوجه کندی اسباب حسی خصوصتجه « مجرم تولدی » یا خود تمیر آخرله « مجرم خلقی » نسیبه ایدنیور .

موسی اهلک استدلالتنه کوره چوجقلر حدید المزاج، حریص انتقام، حسود، پالنجی، خرمسه، خودبسنده، خوزیز و غدار، حیسان مؤثرندن محروم، تلب، نافل و احتیاطسز، مغرور، باعزوردرلر.

اشفایده کمرأ مصادف مظلومه اوله چقدره که بر چوق علمادک تحت تصدیقده اولدیجی اوزرده لومبروسو اشبو فرشیات ایستامنده موقیساته بغایت اعتاد ایش ایسهده اشبو قاعدی چوجنی حقدنه

مع مابقه لومبروسو مشابهت اجداد حقیقده وضع ابتدیی اساسی قسماً ترك ابدركل جرم خلیقك علم الامراضه تابع بر ادم یاخو بر جنون خانی ابدركلی الزامیوست خلیقه اصل مرضك علامه مادیسی كورئیمان صرعه عانی اشكاله قریب اولقه جرم خلیقك صرعه قریب مبتلا كیسسه ابدركلی قطعاً ادنا ابتدی صرعه ادر اكرده خلیقاره جرم خلیقاری بر عینی قابلیتی طبیعه جم وتوحد ابتدییكی وصرعك نوبت احتیاجیه كی باش دومینی سی مرسله كی اشكال غریبیه میانی مسلك ابدلر وانما ایضاً امرده بو مسانی متناسز بوله یازرسده مرضك یلكر الزامده ظاهر اولان علامته حصر نظریه جرمه مرضك تاریخ طبیعیی شكل ابدن كافه احوالی مطالعه ابدركلی حالد عدم مناسبت اصلاح كوله چكئی در میان ابدی .

تشریحیه، منافع الاعضائه مالمفده اولدایی وجهه جرم خلیقاره اید صرعه لیریشی واحده در مدافعه قفقه متعلق اطراف مغز، وجهك موازنسركلی، باش اورت ككندیه قور بولوق جهه غلظت نسله، قات سرعی احساس كی احوالی و كیفیات خصوصیه جرم قفلار اید ابدركلی سی صرعه

مرضارنده دخی بلاهت عقلیه كی فرق عظیم ذوقنق نوبت حسیات عارضاتی جاسزلق نحو و احاطه رغبت غلط وقاعدیه محتلف وجود كورده اولان غرور فوق ماده بولونور، لومبروسو مطالعه سنده اخیال ورم یابدیكی اعتراضه در پیش سنده صرعیه متعلق غضب وتور مرض كی در حال ظهور ایدر بولوق اولان مدت دوامنده مرضك استفاده انك ابتدییكی مقصدی



[تاریخیه] ابدركلی حقیق

اینگار: صلعه جرمه طبیعی حقیق

بنا متعلق لومبروسو، Le dieu d'Azur entre le Dauphine et le Kwatitay

[تاریخیه] ابدركلی حقیق

وعلی الخصوص قوه حافظتی زائل اوله - جندن مرضیه نه بوله اسناد قصد ابدله بیایر زمینده بر اعتراض ترتیب ابدركل لكن نوبی موجب اولان امراض سازده وصرعهده اولون ظهور ابدن غضب وتور تصحیم امتداد ابدوب جرمه صورت قطعهده ارتباط ابتدییكی قابل امله مدینی (لومبروسو) (توسیلی) (اسودرنا) نام ذاتركل صرعه نوبتك اوله واقع اولان تصور و تصحیمك لك زیاده صرخ خاطرانی ایه متعاقب احوالی اولدق اثبات ایتمك برنی دلیل اتخاذ ایدوب جواب بزر بویور.

ملم (زودن) مشابهت اجداد حقیقده ترتیب ابتدییكی نظریاتسنده تمایله اصرار ابدركل بلك جوق كشك و مباحندن صكره درجه تاسنده اتفاق ایدوبو جنت خلیقه ایه صرعده موجود اولان مناسبت مشابهت اجدادی خارجنده ارفاندی متفق علیه اولدینی اعتراض اوله هر خستك در درجه قدر نوبتل برنوع جنت خلیقیه تولید ایدر ایسده صرعه عانی عضویت عقلیه بشریهده لك صوك ظهور ابدن اعمالی حكمدن اسقاط ایدم بلكی زمانه قدر امتداد ابدن دوائی برنوع جنت خلیقیه باعث اولقه بر آفت دماغیهك الوانی فرق وتجزیه مخصوص خاصیه زائل ابتدییكی حالد ابتدایی امرده لك صوك اولمك ظهوری و متعاقباً حق و ناقص اتداری دوجار صنف اولدق نحو و ناباید اولدیندن صرعه مبتلا رنك كافه امراض عقلینده زیاده مشابهت اجداده تعاقب دركار ابدركلی تذكار ایدر .

هیئت اجتماعییه متعلق اسباب جرم هیئت اجتماعیك جرمه و جرمك هیئت اجتماعییه تأثیراتی بلك جوق مطالعاتی موجب اولوش و بین المؤلفین آرای متخالفه وجود بولشدر .

جرمی شكل ابدن اسبابدن هیئت اجتماعییه متعلق اولوق اوزره و ترتیبك الشاقی، جمیك افراد اوزره تأثیر، تقلید حرکت، ترتیب خلیقك انظام وعدم

اشاقی، جمیك هیئت مجموعه احوالی، فساد اخلاقك ترقیسی، حبس، تحصیل كی مسائل مهمه (هلومبوس) (لوق) (بوردیه) (بول قوبری) (نارد) (بارون ناوانو) (سندیک) (دزیل) (لازاران) (مانیان) (كریك) (فردی) (لومبروسو) (لئون فوشه) (ژاق بریلون) (باندی) نام مشاهیر مؤلفین یئنده خیال زمانلر موضوع بحث اولمشدر .

عقوك بین البشر عدم مساواتی و تفاوتی اخلاقك تربیسنه نشأت ایدوب افراد بشریهك منقول اولدق تریسمك تأثیر فوق الماده می نفاظ انكار حقایق مسلمه دن اولقه افرادك یا عیاسن، یا مفاسدجه هیئت اجتماعییه نفع یا مضرجه ارفاندیه تمایله تربیه متعلق فرق عظیم ملاحظه اولنور، هیچ بر قدر ابدن بحث كمنده بولیمان و جنن تولدده جرمك، قانسنده موجود اولان بعض اخلاق وده اعجاب و بعض خلیق مجنونلك موجود اولدیننه و بر قسم عظیم جایريك قابل تربیه بولندیه نظر آفرانسز مذهبیه تریسمك حسن تأثیر یا سوء تأثیرنی میانه ایتمك برنی حییات انسانیه حاضر اولدایی اعیت عقلیه سی تصدیق ایدوبور، حتی لومبروسوك اعتقادی وجهه حق و ناقص فكري انسان ایچون استحصالی یكن مواهبدن اولدق الطفا لك کافی استفاضه شه كوره آو وجوق سهولته نال اولمبیلرسده اشبو فكر چایل فطری اولمبویور تریسمك بحثن وتوفیق ابدركلی نتایج مسلمه دن معهودد .

اساده موجود اولان دماغی حجره رك شده بحرك و تیج و یاخود بدرجه شدید اولدق مادیار كیفیت اوزره باعظا ابدلكاری زمان بر كیفیت مخصوصه تشریحیه اوره و افعال مادییه دائر بر شی عیاضله ابدركل بولك تأثیریه، منزل و متأثر اولدیننه نظر آفراندی اجتماعیك كندیسی تشکیل ابدن افراد اوزره و وظائف الاعضائه متعلق تأثیریه بر مفا بولونور و (ایپنوتیزم) ابدلر حات نومه كیتر كاری كیمه لرك عرض ایتمكاری



[تاریخیه] ابدركلی حقیق

غرائب خلیقندن ۷ یئنده بر جوق سی ساله بین عمره وهو من غوارق الحمة Un esprit de 7 ans

مطالعه تنه قیالیت بشریهك تراید و تناقصه دقت ابدركل انسانلك داخل اولدقاری جمیتر كندیلر نی نه بوله نه برده ایتمش ایسه انكه متعلق اولدقاری حقیق عد ایدر .

(نابدی وار)

تاریخ خطوط اسلامیه و عثمانیه (از درجی نسخ نهد نماد)

اینگار: كوفك سوریه لیرك كندن زیاده نیلیارك یازسیندن مشتب اولدینی نظر لره نین ایدم یلك ایچون بر اوده بر ایكی مثال كوردم: خط

كوفك مستعمل صرع حرق سوریه لیرك خطوطده مقابل اولان شو حرقدن زیاده نیلیاركه مستعمل شو اولدق، اشاره هندی سی حرقك اوج عدد ددانی هر ایك حرقه موجود بولندینی كی كوفك صرع حرقده نیلیارك یازسینده مقابل

اولان سومل حرفه بك زیاده مشاهددر . كلك خط كوفی ایه خط نیطیده استعمال اولانی، ق، ط، و، حرفاری بلكه بكره شكلاً بك یقیندر، ایشه شكلی: $\frac{5}{4} = \frac{5}{4} = \frac{5}{4}$ ، د، و، حرفاری سوریه لیر خطوطیه خط نیطیده عینی شكلكده اولدق بلكر اوزر لردنكی عفتلاله بر - زندن قریق ایدله یلكیمه حالدیه كوفده بو حرفار شكلی آخردهدر . ل حرق كوفده خط سوریه لیر یازدینی حالد سوریه خطوطنده ك شكلی كشودد . ۵ اشكال

عردیه كوره سوریه خطوطده عربلر یئنده استعمال اولان خط كوفی و خطوط نیطیه ایه مشترك بولندینی اوره ایدوبور، خلاصه خط عربی كور سوریه لیرك یازسی ایه مناسبت اولقه بر ابدن زیاده خط نیطیه ایه ارتباطی اولدیننه حكم و بر یه بیایر بولكجه بر ابر خط كوفك هیئت عمومیه سوریه لیر خطوطنی قابل اعتراض اوله میچن برصوبده آذربویور . وجهلندن اولوق اوزره ، ل حرفاری اوره اوله بیایر . خط كوفده نیلیارك یازسینده اولدایی كی برطاق غریب اشكال و حرفوده بوقدر . شو حالد سوریه لیر یئنده مستعمل خطوطك، بلك اوزاق بروره قدر انتشار

توسع ایدم ایلمسی آنازدن اولدق، خط كوفك بدایت احداثده یوزاری اوزرندده بر تأثیر مخصوص حامل ایتمش اولمسی اقرای ملحوظ نماندهر . احسانك قبل الاسلام مثلك شرقیده خرسیتانلك انتشاریه بولونجه بلكه اجنبی اولمان سوریه خطوطی عربی بساك ایچمیرلرینه طوعرییه ده یاسیلدق بلواسطه مكه مكرمه و مدینه منوره قدر كیده یلمشدر .

هره ایسه بوره قدر اعطال ابدلران معلومات و تفصیلاندر برتیجه چیسارلق لازم كیمسه دیه بیایرك خط كوفی سوریه لیر خطوطیه اشغال سببیه بحرف نیط الفبایی اولوب آفرانقك سواحل شالیه - سنده كانن مالكده استعمال ایدلش اولان

مکالمه

خط نسخ بالعکس سورده یلرلک یازینندن متأثر اولمقین بر طوطریدن طوطر غریبه خط نیلیدن تشعب ایلمشدر .

خط عربیک شو ایکی شمعی (یعنی کوفی ایله نسخ) اولجه دخی استرانکلوی دیلایان یازی ایله یوقولریزک خطوطی مقصدله افاده ایلمش اولدیغی اوزره بری شرفقده، دیکری عربیده عرب اولر طرفدن استعمال اولنیش عینی القابردن عبارتدر .

دینه بیلرکه یازی بیله بزوق احوالک تحت تأثیرنده بولمقدن خلقی قالمشدر . انقار شرفقده مستعمل خط عربی یعنی کوفی بادی امرده سورده یلرل خطونطک اشکاله مشابه اولدیق کوللانمغه باشلانمغی حالده زمان کله کیسه مشابته و ائمه تائیس ایدهجک برده تزیله ایده کلمشدر . بناء علیه خط مذکورک منسب اولدیغی اساسه مشابته یلیجینجی قالمشدر . بوحال احتمال کله تأثیرات علیه یکن ایبری کلمشدر .

عربیده استعمال ایلمش اولان خط عربی، یعنی نسخ ایسه بولمده یبقه برقاوتله تابع ایلمشدر . خط عربی بئک بوشعمعی، یعقولریزک سورده خطی برینه استرانکلوی ازمه ایتمکده کی، دیکر خطوطک برینه قائم اولدوق یالکر افریقاده مال مسامه آرمستده استعمال اولنمغه قالیوب لسان عرب تکلم اولشان سمالک و بلدالک قسم اعظمنده خط اساسی اولوق اوزره تأسس ایلمشدر .

هجرت سنیه نیویه (م ع) دن اعتباراً لسان و ادبیات عربیه برصورت فوق العا . دهمه ترقی ایتمش اولدیغی حالده خط عربی تاریخینده یکن اوردق ترقی کوریلماش و یو یازی تاریخ مده کوردن بکله اشکال اولیه .

خط عربیک سورده یلرلک خطونطده کی شیوه تحریری غالب ایلدی کلمنده مخصوص برطرز مستحسن و برشکل مزین اشکاب ایلمشدر ، برحاله کله عرب لریزک یازی لری کوفی مظهر تقدیر و استحسان اولوب بالجاهه طرز معماری عربده انشا ایلمش اولان مبانی عالییه اوزرنده کی مقوشات خلوط هر زمان سنایشه شایان کولمشدر .

اشکال حروف مقطع سورده ای اولدیغی کبی قالمیوب موقع استعمال کوره نیلدم ایتمی یازینک حسنی آرزومقدمده .

بوحال یعنی یازی آراسنده اشکابک عتافت سبورتنلر اشکاب الیمی اعداد حروفی اوردولمده مستعمل خطوط القاری بولندقاری هلاوه و وجوب بایه ییسه مریته مأمور اولدیغی مرکز و لایک تنظیمات مدینه منجه ارازا ایتمش اولدیغی مآثر فطانت، چشنگان سادغه (عبدالعزیز) خان حضرتلریک فوق العاده ققدر هایلترین موجب اولدینندن عهدله رنیه یکیشایق توجیه و برقلعه جمیدی نشانی ایله تلفیف یوسولمشدر . برسنه سورده، یعنی ۱۲۸۵ سنه سی سولمده صنف عسکریدن ختمه ملکیه تحویل مسالک ایلدی کورده اداره ندرت ریاستی انضمامیه و وجوب سنجای امرک مضر فائمه تعیین ایلمش و فرق کون سورده کله ۲۸ ذی القعدمه مصادقنر، رنهالی صنف تائیس ایله بغداد ولایت مرکز تصرفانه و ایکی سنه سورده دخی ولایت مشار الیه والی مازانلکنه نقل مأموریت ایلدی ۱۲۸۹ سنه مننده اقتضال ایله درسعائته عودت ایلمشدر .

آوارالی علی صائب پاشا مرحومک ریاستری کتمنده تشکل ایند قومیسون اعاضتدن اولدوق سو قبه یه عزیمت و ایکی یقنی آئی سورده ا کال مأموریت ایلمشدر . بومأموریت موتهنی متعاقب اوزرنده نامه نظارتی معرفیله انشا ایلمکده اولان اطولوق دبر یواری انشآت عمومی سی



ریاسته و برآز سورده انشآت مجلسی ریاسته و برقاچ کون مرونده حیدر پاشا دمبر یواری اداره مدبرلکینته و برآئی سورده دوللو شاکر پاشا (۱۷ رجب ۱۲۹۰) ده مکرک سنجای متصرفانه تحویل مأمو . ریت و سنجانگ ولایت تحویلی اوزرنه اقتضال و عودت ایتمشدر .

بوآرالی بته بلاواسطه بعضی خسو - صانه مأمور اولمشدر . بریقچی آئی امتداد ایند بومأموریتک ختامیه برابز اوج یقنی سنه سورده ۱۲۹۳ چینده رنیه ملکیه لری ترک ایله بته منشا اسلماری اولان خدمت عسکریه و رحمت ایلمش و میرالوق ایله هرک انزاک حریمی ریاسته و برسنه سورده قرقاق ایله (قرق بیکار) قوماندانلغه و ۹۴ سولمده اوزرخیه باش قوماندانلغه مأمور یوسولمشدر .

ختم بخاربه دره رسعائته عودتینده دیوان حرب و تسلیات عسکریه مجلسری اعضالی انضمامیه عموم ارکان حربیه ریاسته مأمور اولدیغی کی فی ۷ جادی الاولی ۱۲۹۹ ده رنیه ساسیه مشیری ایله حیت و ولوی ایله تمخص ایند بولوحه بر بریسویغ سفارته تعیین یوسولدیق ۱۲ سنه بلا فاصله ایشای سفارته ایلدکری حالده سکن ۱۳۰۶ سنه سی ذی الحجته منته کورد ولایتی فوق العاده قوماندانلی ایله والی و کائنیه مأموریتلری ایجاب ایتمکده اون بر ماه قدر اول خدمت متعتمباهه ارازا مآثر کفایت ایتمشدر .

شمدیه یه قدر بولدیقاری مأموریتلرده دانشا شیره صداقت و استقامتدن اصلا اشکال انجانی، خصوصیه هاریشه موقوفیات کابویه مظهر اولان مشیر مشار الیه حضره تلی ذاتا وصفه افاح مشیران عظامه ندر، شو اجاسدن منظم اولدیغی اوزره مشارالیه حضرتلری اوتوز ایکی سنه طرفنده عسکرلکن دیپلوماتانه قدر نعمات اداره ک مختلف قسملرده متوجع مأموریتلر و بر مشلدر .

وانفا بویکی خدمتده اصول اداره ملکیه منظم تحصیل کورمش اولمالک دخی

منکر نکلسده، و خصوصمه اک یسوک تأثیر، بخشایش فطرتدن اولان ذکا و فطانتک اولدیغی شه سزدر .

ایشته دوللو شاکر پاشا حضرتلری هم ذکا، هم فطین، هله تحصیلات علمیه و معلومات ذاتیه سی ایله تمیز ایتمش ذوات عالیه ندر، بونکله برابز نجاربت متدده و عرفان و ذکا ساسمده حکمت حکومت و تدبیر امورده واقف بولنشلری ولی نعمت بی متمیز بادشاهز اقدمند حضرتلریک ذاتاً هر وقت مظهر تقدیر هایلوری اولوق شرفیفته دکتاب مباحات ایلمش اولماری حسیله ممتاز امال و افرادلر .

دردیجی اردوی هایلونده جنود نصرت محمود حضرت پادشاهی - سایه قدرتوای حضرت شهریاریده باجله اردوی هایلونجه اجرا یوسولان اصلاحات و ترقیات عسکریه کورمیه اولدوق بونک عساکر تخمینده کوشاق فوق العاده دول اسپیدک دخی نظر تقدیر و استحقاقی جاب ایتمکدهدر . از جمله هر تخناتی بر حس بیات ایلی الذولامک شکوه و شان و اجلا، لئی کورسدر .

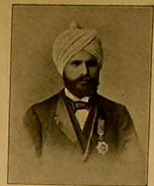
هر نقردن برق اوران بر تیر اقبالدر ایشته سفادتک جسم لوحه اجلا ندر برق افشادن - دوعای سطلوت اقای هیلویه دارنوشو نظر متکران ایله کوروان ترقیات عال الیالی هر زمان درج مستون مباحات ایتمکده مفضل اولدیغیم سنولمدر . بولکوره برق افشان نام درخشا نیله توسم فلتاسن تورپیدو اسپیولنک تصویرتی درج ایتمکله کسب فخر ایلدک .

ایران سفیر کبیری دوللو میرزا محمود خان حضرتلری - ایران دولت علیه سناک درسعائت سفیر کبیری (علاءالملک) دوللو میرزا محمود خان حضرتلری سالله سلطه تزیویه بیتمی طباطبائی خاندانسه منسوب اولوب ایا عن جد امور مهمه

حکومتده استخدام ایلمش و بوخاندالک کافه ارکانی حسن خدمت و قورط صدائتمه مشار بایان و بین الاقراان مآثر مرتبه رحجان بولمشلدر . مشار الیه حضرتلری اون سنه قدر اراینده خصوصی معلومات علم لازمه تی تم ایلمدن سورده برای تحصیل آوردولمغه عزیمتله ایکی سنه قدرده اوردده ا کال فضائل ذاتیه و کسب دقایقیه ایدهوک ایرانه حین عودتینده حکومت خدمتته داخل اولمشلدر . علاء الملک حضرتلری ده ساله ایران دولتمک متعدد نظارتلری معینده تشمت مهم امور ایلمدن سورده مسلک سیاسی سلوک ایتمشدر و برآرلق حکومت مشارالیهک خارجیه نظارتنه مهم بر مأموریته تعیین اولمشلدر . برمدت سورده ایرالک بترسویغ سفارت مأموریت سلکنه کشمیر و شیندلرک ، کارپردازی، سفارت مستشارلی و اوورته ایلیجک کی ایمیلتی مأموریتلرده بولنوق نهایت بترسویغ سفارته تعیین ایلمشدر . بومؤخرآ ایران دولتمک درسعائت سفارته تحویل مأموریت ایلمشدر .

سفرسارالیه حضرتلریک فلوطرغرافیه غریمز تزیین ایتمک اوزره کسندیلرندن استحصال موافقت متضمن اداره منظر فطرتدن یازیلان عرضیه مقابل لفظاً ارساله همت بوردقاری نامه توجه معلوم ووجه زیر دودج ایله یزایه ستون مفضرت ایلدوز :

مبارادریه دوقمه روزنامه نامی معلومات زحمت الطهار میدهد . یک بنه مرتب اوزور نامه کرامی معلوماتک برای دوستار اولوش داشته بو دید واصل و امتنان کوردید . الحق این روزنامه ارجمند چنانکله اساساً بامسمی کال مفاصت دارد حاوی بسی مغالب سود مند علمی وغیره است . درهر چهار سنه مطبوعه بکال فصاحت و بلاغت توصیف شده است . شوخسانمده اسپر مایز درضن مشیرین کرام اوزده آن دودج فرمائید و فوطوغرافی خودم اوزده فرمائید چنانکله ازان اداره خوسته بوندن لقا فراتیمده والسلام . محمود ملیا طباطبائی



اعظمی، قاری، عہدہ
پارلر

کتاب علی خان
اکمال تواب علی خان
Khabab Ali Khan
Oudline

معلومات

دو مقال توجہات کہ انہی حضرت عالی عرض تفکر و سپا سدسری ہذا درخاستہ ایشی را دلائل ایک بندہ نوازی و ہنر پروری میدام و خود را از اینکه نال لطف پیدمیل ذات سفارشیاش کشتہ ام خوشبخت متیباریم.

پروہ اعدادی؛ ملکیتک توزیع مکافات رسمی — بر صورت منقشہ و میدیدہدہ اجرا اولمشدر.

وہم بین مذکورہ کنیک باقیمستہ اجرا قلندس و تودیک اجرامی ایچون غرہ مزیدہ مندرج رسدہ کورلینک و چہہ شخصین ایدیلان عمل حسن طبع و ذوق نام احاسبتک حفظظ قالہ چی بر صورتہ رایات مہابت آیت غنایہ و اقمہ فیئسہ شرقیہ (بادشاہ جوق بیق) جلیہ دعائیسہ جاری لوحہ خرا و آک ایک طرفہ شاگردانک چیرہ دسقی؛ مہارتلری اولان (ارامہ غنای) تطبیق ایدیش و یونلرہ مدنظر ایدیلکہ شکوہ و سطوت تنہایہ تجسم اچمکہ بولش ایدی. بوہنتلر اورتہ پردہ بولان ذات ماعوان ولایت سعادولہا ہالہ برین ایدلہ کن ایددی، صاوغ طرفہ فضائلو حاکم افسدی، صل طرف فراندہ قوماندان فریق سعادتو حتی پانا حضراتی ایلہ مکتوبچی سعادتو عمل اللہ ائدی

و معنی؛ بلدہ قضاقتو علی رضا و مولوی شیشی رشادتو محمد شمس الدین اقدیلر اخذ موقع احترام ایشیلر در .
ذوات مشار الیہدن مکرمہ اشاعی حوشدہ وصول چہندہ ایستادہ موقع تعظیم اولانلردن برنجیسہ مجلس ادارہ ولایت مشیران اعزازستدن سعادتو عبد اللطیف و اوقاف محاسبہ جیسہ سالمان ایک اقدیلر حضراتی و معارف مدیری غرنتو ساسی یک ایلہ محاسبہ جیسہ رفتلو شکر ائدی، مکتب اعدادی مدیری رفتلو ضیا و مدبر نانی مفید بکلرہ بناز ہیئت ادارہ و تعلیمیہ بولیور.

بر غرہ بیہ خلقت — منغلہ ستجای داخلختہ مکرری قضای مضائقاندن کورمہ قرہ سندن متوہن حسن کیا اوغلی سہانک ایومدی پاشندہ بولان اوغلی (داستک لاجوال خلیقہ بی؛

اچیبوز دوت سندن سندن مہد آرای جود اولان بو ریچر اوغلی دیگر جو چرق کی عالم شہودہ قہندہ اولمشدر. اتی ایدن سوکرہ اشغال سارڈن یک فرقی باعجازنا بر صورتہ وجودیہ نشوونوا بولغہ بشلار. مشدر. بو جوجی ایومدی پاشندہ بولدیئی حالہ یکری پاشندہ بر فرمان مستندہ کورمکہدہ طما، تالیس، صاحبہ خسروارندہ ساژ بیوک آندلر سر مستندہ کورلینک کی ہوسات طفلانہ کلیا بری بولمقدہدر.

مشدر. بو جوجی ایومدی پاشندہ بولدیئی حالہ یکری پاشندہ بر فرمان مستندہ کورمکہدہ طما، تالیس، صاحبہ خسروارندہ ساژ بیوک آندلر سر مستندہ کورلینک کی ہوسات طفلانہ کلیا بری بولمقدہدر. طما؛ اختلافدن جناب، مزبور، تالی افکارہ نمایل خواروق خلقتدن مایہدہ برظن کالہدر. ایستہ جوجک اوصاف خلیقہ وطنیسیمہ ختندہ دریمان اولتان احوال خواروق اشغال افضالیہ ستجافتہ تالی اعلی قضای اہالیستدن محمد داغ اشع اقدیلرک نظر دقت و استغرافی جاب ایش اش موسیلہ اولا تقوی قیدتہ مراجعت و تحقیقات مقننہ اشع ایدرک صورت خصوصہدہ الیرمش اولدیئی فلترخرافی مطلعہ منہ کتوموش و پروریہ معرہ پردہ معلوات و برمشدر.



اعظمی، جن الہی
الندی مرادان

سعادہ (طامشی) نامندہ بر سبزہ چی

پایع خضر (خضری) قی صنعا
Un ma niacier de Sana

دوقوتور تواب علی خان — ہندستان مشورہ کارگزاراندن و (سین آبی) شہری معتبران خانداسدن اولوب بر سندن دہری شہر مزیدہ بولمقدہدر.

مولی ایہ حقیقہ قن کالیدہ اولان مہارت و حدائقہ با نعل برمدن تیربو اکثرہ لایات شاہادہ کال سادات و استفاقلہ ابراز اچمکہ اولوب نیچہ نیچہ اعمی کیمسہرک کوزلری تدار ایلہ ایضاب ایلیمتہ و قرا و محتاجیہ جانان تدار ایلیمتہ ہاقتہ بناہ اخیر آردنجی رتہدن عیدتی نشان دیشانی ایلہ منظر تلطیف عالی بیولمشدر.

سعادہ (طامشی) نامندہ بر سبزہ چی اقدی؛ اولدی رزی قورلیختہ تمین ایدلمشدر. — اشتراب رزی قورلیختہ تمین ایدلمشدر. پاشندہ مائی زدن بر صادق و صاویرلیک وجودیہ پیش ایک کیو (الی اتی قیہ متیقہ) نفاقتہ اولدی بولون تمین ایدلمشدر. بوکا کندیلرچہ (ناموس) اسفی ویردر. آرقستندہ پشہ زدن بر تمین و اوژورینہ داغاندش قیون در یستدن معمول پرکورد کیمش و اتنتہ لیکر مائی بر پشال باغلا. مشدر. ایقارندہ (مداس) تمین اولتان و اکریا جہاز ایلیمتک ایلیمتک اولوسی ایشیق بر نوع غنی وارددہ بلندہ کوریلان (د) شکندہ ک شنیج برن اہالیستک عمومیہ قولاندقاری (جلیبہ) در.



مرحوم حاجی حسین پاشا

المرم الحاج حسین پاشا
Fou Hussein Pacha

ورقہ مخصوصہ

طاهر یک ائدی

(مواد علمی) قسمنہ قولمق ایچون زیم بالانتخاب یازوب حاضر لدینمز قانوق مسئلہر ویا غرہ پردہ درجی دوستنہ کیمز و یازمق ایستدیمکز مقالہر شویلہ بر طرفہ قورلڈن مصابدخی المش ایدی. او اناشدہ برمدت علاوہ مأموریت اولوق اوزدہ یازید سنجایی متصرفلہ عہدہ سندنہ بولدیئی کی مؤخرآ قراچ ای وک شتار الی والی وکاتنیہا قلمبش و اچتی رتہدن عیدتی نشان دیشانی ایلہ تلطیف ایدیش ایدی. عہدہ سندنہ احوال بیورلان ازرجمان سنجایی متصرفلر ایدلر افاضصل افراد خانانہ لیلہ بر دسعادتہ مواصلت ایلرکہ لراک مدت خدمتہ و کرک مولویتہ منی سین عہدہ سندن بری مساعدتہ و دعای دوام عمرواجوال جناب خلاف پشاییہ مدناوا امرار اوقات اچمکہ ایک عالم عالم عقبا اولشدر.

مرحوم حاجی حسین پاشا متدین و معارف ایدی. قریب و میرات صاحبی متدی بر ذات زیدہ ایدلر و بیادقار یسندن اوتوز فرقدن زبده ارامل و قی س بودا کندی دائرہ منی داخلختہ بلنمکہ و مکاتب مختلفہ تریہ ایلیمکہ ایدیلر.

بیلیمک بقدر اوراق مختلفہ هانک

حاجی حسین پاشا — مرحوم مولی الہ اضررود حوالیسہ خاندانک اک متمیزلردن واردہانک رفقاچ سندن دہری امرای پشام پشدرن عالمیہ ارکانسندن اولوب سفر سندن اجدادندن بلنلسلسل یوزلوق و اوجا قلم چہتیلہ کندوسنہ اتقلا توجہ بیورلان مذکور ایدلرک اداسنی در عہدہ ایلیمتہ و بعدالتقیات سہایی قول انانلیہ سلسک عسکریہ داخل و سہایی آلایرینک لوی اوزدہ ایدلرک مدرکنتہ منتقل اولوق قرم عہدہ سندنہ خدمت فداکارہ سندنہ مکافاتہ پیش ایک تاریخندہ اصلیل نامرہ پامیسہ بردنجی رتہدن عیدتی نشان دیشانی اچراز ایلیمشدر.

اضررود ولایتی مجلس کبیری اعضا لختندہ ایک رتہ سنیہ تانبہ تحویل و سکان سکر تاریخندہ میرمالق رتہ سنیہ وان سنجایی متصرفلہ توجہ بیورلش و مسئلہ زانلہدہ ایدلرک حوالیسہ عساکر مواموس عمومی قوماندانی اولدیئی حالہ ابراز مائر شجاعت ایدلرک حتی طوب صدامی صدمہ سنیہ قولاد قورلڈن مصابدخی المش ایدی. او اناشدہ برمدت علاوہ مأموریت اولوق اوزدہ یازید سنجایی متصرفلہ عہدہ سندنہ بولدیئی کی مؤخرآ قراچ ای وک شتار الی والی وکاتنیہا قلمبش و اچتی رتہدن عیدتی نشان دیشانی ایلہ تلطیف ایدیش ایدی. عہدہ سندنہ احوال بیورلان ازرجمان سنجایی متصرفلر ایدلر افاضصل افراد خانانہ لیلہ بر دسعادتہ مواصلت ایلرکہ لراک مدت خدمتہ و کرک مولویتہ منی سین عہدہ سندن بری مساعدتہ و دعای دوام عمرواجوال جناب خلاف پشاییہ مدناوا امرار اوقات اچمکہ ایک عالم عالم عقبا اولشدر.

مرحوم حاجی حسین پاشا متدین و معارف ایدی. قریب و میرات صاحبی متدی بر ذات زیدہ ایدلر و بیادقار یسندن اوتوز فرقدن زبده ارامل و قی س بودا کندی دائرہ منی داخلختہ بلنمکہ و مکاتب مختلفہ تریہ ایلیمکہ ایدیلر.

بیلیمک بقدر اوراق مختلفہ هانک

بری تنقیدہ پشندہ غرہ نمک ترستہ صیغندہ برمدہ؟ ایشیق بولوبلدہ هانک طرفہ قولمق. بوٹ صیغہ بولہ پلانہ عشق اولسون. قابلہر آلی اوستی بیلہ غنایات علیہ و اعلانات متنوعہ ایلہ طوب طولو.

بیلیمچو. دہا ساژ پارچلردہ ہب جیا. غرہ دکل آرق انبار. یاخود کہ مناغریق. ہرہ ایسترسک وار. کندی ککی آل. بون اثرک مشہر عمومیہ. رنگین شمرلر. دلشبن منظوملر. درلو درلو غزالر. شرفیلر. چشید چشید نولملر. بستلر پشہ بشقہ. کوزلردن دہا کوزلو تصورلر. دہاسی وارمی بیلیم؟ آرق عشو ایدر سکر. مواد مندرجہ سی سابقہ بتوب توکنمہ بوکہ. غادتا معلوات غنایہ یازاری و السلام. نظر کڈسون. ماشاء. ملت

معلومات

ملت یک اقدیلرک مطالعہ و اقامتاری حقدہ طماہر ورام بکرک و برچی جواب اساساً بدر (معلومات) تشوقات تلطیفک راہہ مظہر بیلیم بقعہ بقعہ اصلاحات و علا وات و تریین مندرجات ایلہ اثبات ایدمکدر فقط شمدنک باہیچی بر ایش و ان ایسہ اودخی وارد اولان مقالات صرہ ایلہ درج اچمکدر. مقالہر غرہ مزیدہ کورہ منین ذوالک (معلومات) ہ قادسی مغیر اوللری ایجاب اچز. او کی مقالات تاخیر ایدیلور. مندرجات زیادہ کلدن طولانی باضروردہ تاخیر ایدیلور.

مجازوتہ



ایہ مازونایہ حضرت خلات قنباہدایلمدن لایات جلیبہ سی داخلختہ قنبا موجود اولان مکاتب صیباتیک اصلاحی و اقتصادیلر عہلاردہ یکدن مکتبیلر کتادی ایلہ برار امر تدریسہ اصول جلیبہ اوزدہ اجرامی ایچون ولایت مشار الیہا اچان

معلومات

معمر القاعدی ...

قاضی کوری غیر مخصوص مندن :

بوغاز ایلی، ائلدره بولان غولکردون آلدینکر مکتوبر حقیقه طائی طائی اوقونور...

قاضی کوری اده کاهه، بیخ شاعرین، چندن، خدای ثابت چیکوردن مرکب بر قایقه زکاتون کجه...

فرانسه آدایینک مظهر تقدیر و تحسین اولش

{ فنی اکتیجکلردن }

بیاض رنگاندی مرکب باطریق قوی سیاهلانه دن چتیاقدی...



چوچتر رنگاندی عطف کناه دقت ایچورل تعریف اولاندی...

چوچتر رنگاندی عطف کناه دقت ایچورل تعریف اولاندی...

اوزرنیه رسم طویله قیجی مدتیگ کوشی ائیده...

مندیل اوزرنیه قشورغرافیا ایله رسم چتیاقدی...

اوزرنیه رسم طویله قیجی مدتیگ کوشی ائیده...

مندیل اوزرنیه قشورغرافیا ایله رسم چتیاقدی...

فلسفیانان کدی کدی...

فرانسوا - اوت موسو! بوکیجه کی اویونی پرووا ایچک کیدی...

ایبل - وای! اوولیه بولدی! فرانسوا - تکیلسرجه اوت، فقط بوخلوق چوق مختارمیلیدر...

ایبل - فرانسوا! بوکیجه کی اویونی پرووا ایچک کیدی...

ایبل - حیرتله فرانسوا! ایشهرک بران! حدیث ییلما!...

فرانسوا - اکتدی طویله اوق - کندی کندی آق! اوتوندم، اوتوندم...

ایبل - تهل حریف! دیندن بری نه بایورودک؟ دهاسفره برانقدنمز کچی طویریور...

فرانسوا - عفو بیوریکر اشدیم، نه یایم، بالکرتون اولخندیم...

طقوزنجی مجلس

فرانسوا - کندی کندی طوغره یسی یا!... ک انزایم (الته باچاوره ورتوز جومسی الارق) دوشهرک توتوزی...

ایبل - وای! اوولیه بولدی! فرانسوا - تکیلسرجه اوت، فقط بوخلوق چوق مختارمیلیدر...

ایبل - فرانسوا! بوکیجه کی اویونی پرووا ایچک کیدی...

ایبل - حیرتله فرانسوا! ایشهرک بران! حدیث ییلما!...

فرانسوا - اکتدی طویله اوق - کندی کندی آق! اوتوندم، اوتوندم...

ایبل - تهل حریف! دیندن بری نه بایورودک؟ دهاسفره برانقدنمز کچی طویریور...

فرانسوا - عفو بیوریکر اشدیم، نه یایم، بالکرتون اولخندیم...

... برکت ورسون که اودده کندی خدمتی کندیم کوردیم ایچون خدمته آلبتم...

اوشنجی مجلس اولکلر ایبل کندی (ایچروه کوردک - کندی کندیم تورم کیش...



اوزوم بیجه کلان قوشجنم باغچی نی کورم زنده قاشمش؟ حل ایده نرته مرنک اوج ایوه...

